

# TULE KESKLINNA SÜGISLAADALE!

Laupäeval, 20. septembril kell 10-15 Tornide väljakul

- TALUKAUP
- PÕNEVAD ESINEJAD
- LASTEALA
- SÖÖGID-JOOGID
- TERVISETELK
- KÄSITÖÖ

Kauplemiskoht kauplejaile **TASUTA!** Täpsem info ja registreerimine Kesklinna valitsuse telefonidel 645 7227 ja 645 7228.



[www.tallinn.ee/kesklinn](http://www.tallinn.ee/kesklinn)

## Kesklinna Sõnumid

29. august 2014

### Kesklinnal uus linnaosavanem – Alar Nääme

**Alates 14. augustist on Kesklinnal uus linnaosavanem: Tallinna Linnavalitsus nimetas Kesklinna vanema ametikohale Alar Nääme.**

„Mul on suur au võtta vastu selline vastutusrikas ülesanne – asuda Tallinna Kesklinna juhi ametikohale,“ ütles Nääme. „See töö ei ole lihtne, aga nelja-aastane töökogemus Valga aselinnapeana hariduse-, kultuuri- ja sotsiaalvaldkonnas on andnud mulle korraliku pagasi, mida saan nüüd kasutada.“

Alar Nääme (30) lõpetas 2009. aastal Tartu ülikooli geenitehnoloogia erialal. Aastatel 2009-2013 oli Nääme Valga linna aselinnapea ning Keskerakonna Valgamaa piirkonna esimees. Nääme tegeleb aktiivselt spordiga, eriti raskejõustikuga – ta on Eesti meister sumomaadluses ning võitnud pronksmedali rannamaadluses ja poksis. Nääme on läbinud kaitseväeteenistuse, kuulub Kaitseliitu ja Eesti Keskerakonda. Ta on 8-aastase tütre isa.

Senine Kesklinna linnaosavanem Mihhail Korb asus Euroopa Parlamenti valitud Yana Toomi asemel tööle riigikogus. ♥



### Tööd alustab Senioride Ülikool Hopneri Majas

**Kesklinna Eakate Ülikool vahetas nime – alates sellest õppeaastast ootab Kesklinna eakaid Senioride Ülikool Hopneri Majas.**

Nimemuutuse taga on eelkõige õppurid ise, kelle arvates „senior“ kõlab väarikamalt ja tõsiseltvõetavamalt kui „eakas“. Kuna Kesklinna pensioniealised on läbi aegade silma paistnud terava mõistuse ja aktiivse tegutsemisega, otsustati prouade-härrade arvamust kuulata ning nimetatigi kool ümber.

Nagu kooli nimigi ütleb, toimub õppetgevus Hopneri Majas – vanas kaupmehe-elamus Raekoja platsi serval, aadressil Raekoja plats 18. Hopneri Maja on varasemast tuntud kui Matkamaja ning sissepääsud on nii Raekoja platsi kui ka Vanaturu tänava poolt.

Uuel õppeaastal on avatud taas neli teaduskonda: Tallinna ajalugu ja kultuur, tervis, psühholoogia ning riigiteadused. **Täpsemalt vt lk 5.**



### Lõpeb Tallinna lillifestival

**Reedel, 29. augustil algusega kell 17 toimub Tallinna lillifestivali 2014 pidulik lõpetamine, kus autasustatakse parimaid ja kuulutatakse välja järgmise aasta lillifestivali teemad.**

Tavakohaselt kuulutatakse lillifestivali lõpetamisel välja ka rahva lemmik. Tallinna lillifestivali 2014 teemad on „Suhtlusaed“ ja „Võluaed“.

Õhtust muusikaelamust pakub Ott Lepland. Kontsert algab kell 17.30 ja on tasuta.

Info: [kadriorupark@kadriorupark.ee](mailto:kadriorupark@kadriorupark.ee); [www.facebook.com/kadriorupark](http://www.facebook.com/kadriorupark)

### Vaata ka

Balti kett – 25 – lk 3

Nõuanded – lk 4

Hopneri Maja tegemised – lk 5

Eile ja täna – lk 8



### „Kesklinna Suvemuusika“ hooaja lõpukontserdid

Sel nädalavahetusel saab nautida kontserdisarja „Kesklinna Suvemuusika“ tänavuse hooaja viimaseid kontserte. Laupäeval, 30. augustil astuvad Kadrioru pargi kontserdiväljakul üles Koit Toome ja Jorma Puusaag; pühapäeval, 31. augustil esineb Toompargis, Snelli tiigi ääres ansambel Estonian Voices. Pühapäevane kontserdisarja lõppkontsert toimub koostöös festivaliga „Tallinna tornid“.

„Kesklinna Suvemuusika“ on pakkunud läbi suve võimalust kaunis pargi-

miljões kuulata head muusikat professionaalsete Eesti muusikute esituses. Kesklinna vanema Alar Nääme sõnul on tegemist toredate üritustega, mida on kindlasti mõtet järgmisel suvel jätkata.

Kontserdisari „Kesklinna Suvemuusika“ kasvas välja möödunud suvel toimunud ja väga populaarseks osutunud Toompargi suvekontserdisarjast. Mõlemate kontserdisarjade korraldaja on Kesklinna valitsus.



# Balti kett – 25

23. augustil möödus 25 aastat mälestusväärsest Balti ketist. Esmajoones meenub sellest 23. augustil 1989 Eestimaa Rahvarinde korraldatud ühisest suuraktsioonist ülev ja uhke emotsioon. Kindlasti tuleb tänasel päeval tunnustada neid sadu ja tuhandeid organisatooreid, kes aitasid kaasa ürituse õnnestumisele. Nii mõnigi korraldaja oli neil aegadel jalul kogu üle 24 tunni järjest.

Rahvarinde volikogu liige ajaloolane Ott Sandrak hoidis ühte kätt Pika Hermannini tornil, ulatades teise kätte järgmisele seisjale. Aga kes oli sinu kõrval? Kas tuleb veel meelde? Nii alanud inimkest kulges pealinnast Rapla ja Viljandi kaudu ühtekokku 211,5 km, kuni Eesti-Läti piirini. Meilt üsna viimaste seas seisid Rahvarinde programmitöökomitee esimees dotsent Ülo Kaevats ja Valga rajooni EKP juht Mai Kolossova, kes andis oma kätte lätlaste Tautas fronte liidrile Dainis Ivsanile. Ning lõpu inimkest kulges järgnevalt läbi Läti ja Leedu kuni Vilniuse kesklinna Gediminase tornini.

Suvel 1989 muutus üha aktuaalsemaks Molotovi-Ribbentropi pakti ja selle kurikuulsa salaprotokollide lähenev 50. aastapäev. Moskvas NSV Liidu Rahvasaadikute Kongressil loodud nn MRP komisjoni töö hakkas venima. Sai üha selgemaks, et Moskvas ei tahetagi sisulise otsuseni jõuda. Nii tuli korraldada aktsioon Kremli mõjutamiseks ja teha seda viisil, mida pandaks tähele. 15. juulil 1989 otsustati Pärnus kolme Baltimaa rahvalikumiste tegevust koordineerinud Balti Nõukogu koosolekul korraldada inimkest.

Tuleb märkida, et esimesed ettevalmistused südasuvises leitsakus kulgesid õige aeglaselt. Oli ka kõhklejaid-kahtlejaid. Alles augustikuu esimestel päevadel läksid ettevalmistustööd tõsiselt käima. Ning 23. august 1989 andis kõikidele osavõtjatele tänase päevani unustamatu elamuse.

Balti kett on seni ajaloo suurim Balti rahvaste ühine aktsioon. Selle ürituse ainulaadsus, kaasaaravus, mastaapsus ja rahumeelsus hämmastas kogu maailma. Kõigile sai selgeks, et vabadustahe on Balti rahvaste tahe ja püüdlus, aga mitte ekstremistlike gruppide taotlus, mida püüdis selgitada Moskva propaganda. Balti kett on olnud otseseks eeskujuks arvukatele hilisematele inimkestidele, alates Pakistanist-Taiwanist ja lõpetades septembris 2013 ja juunis 2014 Hispaanias aset leidnud kahe

inimkestiga. Ning ajaloo on juhtunud harva, kui me oleme andnud otsest eeskujut meist hoopis suurematele riikidele ja rahvastele.

Tallinna linnavalitsus ei ole unustanud Balti keti juubelit. Mais avati Rahvarinde Muuseumi rändnäitus „Kes on Su kõrval?“. Nüüd on telemees Toomas Lepp valmis saanud filmi „Balti passioon“, mis on jõudnud ka teleekraanile. Rahvarinde Muuseumi esimese toimetisena on ilmunud ajaloolase Küllö Arjakase raamat „Kui väikesed olid suured. Balti kett 25“. Balti keti aastapäeva õhtul, 23. augustil, tähistasime meie rahvale olulist sündmust Vabaduse väljakul suure vabaõhukontserdiga „Ärgake, Baltimaa!“.

Samasugust ühtsuse tunnet nagu toona, kui me intrite rünnaku ja Moskva vanameelsete putši ajal kaitsesime oma Toompea lossi, teletorni, raadio- ja telemajasid, oleme hiljem kogunud haruharva. Viimati saime samasuguse elamuse laulupeo ajal. See sisendab lootust, et me suudame tulevikus üle saada oma erimeelsustest nii poliitikas kui majanduses ehitades Eesti riiki edasi selliseks, et siin oleks meil kõigil hea elada. ♥



Edgar Savisaar  
Tallinna linnapea

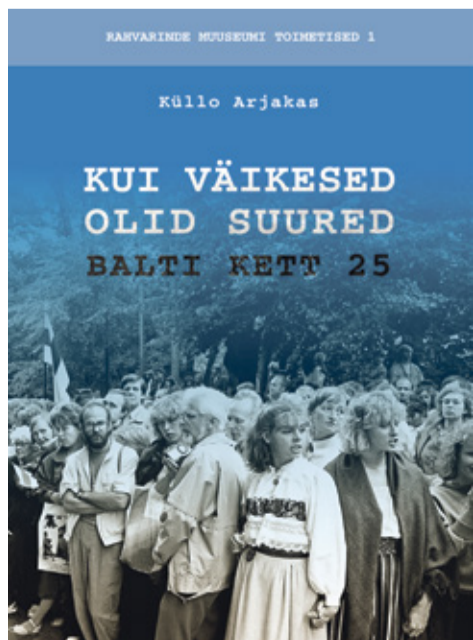
## „Kui väikesed olid suured. Balti kett 25“

Autor: Küllö Arjakas, 272 lehekülge, värvitrukis, kõvakõiteline raamat. Ilmub Rahvarinde Muuseumi toimetised nr 1.

Teos (ühiksa peatükki ja lisad) käsitleb 1989. aasta ühiskondlik-poliitilist olukorda NSV Liidus ja Eestis, Balti tee ideestiku kujunemist, Balti keti ettevalmistusi ja selle läbiviimist

23. augustil 1989. Kirjeldatakse Balti keti organiseerimise ja läbiviimise erinevusi Lätis ja Leedus ning Baltikumi toetusaktsioone Venemaal ja lääneriikides. Antakse ülevaade augustis 1989 maailmas avaldatud ajakirjanduslikest vastukajadest ning hilisematest hinnangutest. Antakse ülevaade Balti keti mälestusmärkidest Eestis, Lätis ja Leedus, vastavatest filmidest, spordi- jm üritustest ning Balti keti aastapäeva tähistamisest. Käsitletakse 2009. aastal Balti keti jõudmist UNESCO „Maailma mälu“ registrisse ning Balti keti eeskujul läbiviidud inimkestes teistes riikides. Teosel on 26 lisa, isikuregistris üle 600 nime. Teose valmimisel intervjuueeriti 25 isikut, samuti kasutati konsultante ja tõlkematerjale Lätist ning Leedust.

Raamat on müügil raamatupoodides Apollo ja Rahva Raamat.



Balti keti järgsel õhtul (23.08.1989) Eesti-Läti piiril toimunud massimeeleavaldusel „Kurjuse hävitamine“ põletati lõkkes pool sajandit varem Eesti anastanud totalitaarvõime sümboliseerivad loosungid. Eesti Ajaloomuuseumi fotokogu, AM F 32595.

## Veebinäitus „Balti kett 25“

23. augustil 2014 möödus 25 aastat Balti ketist, mis on teadaolevalt suurim massimeeleavaldus Eesti ajaloo ja üks suurimaid maailma ajaloo. Baltimaa-de Rahvarinnete poolt korraldatud poliitilise demonstratsiooni käigus võtsid 23. augustil 1989 üksteisel kätest kinni hinnanguliselt kuni 2 miljonit eestlast, lätlast ja leedulast, moodustades nii läbi kolme riigi ulatunud üle 600 kilomeetri pikkuse inimketi. Sellega protesteeriti 50 aastat varem NSV Liidu ja natsionaalsotsialistliku Saksamaa vahel sõlmitud lepingu, Molotovi-Ribbentropi pakti (MRP) salaprotokollide, vastu. MRP-ga piiritletis kaks agressiivset diktatuurirežiimi omavahel mõjusfäärid Kesk- ja Põhja-Euroopas ning sellega oli avatud tee Teise maailmasõja puhkemiseks ja Baltimaa-de iseseisvuse hävitamiseks.

Eesti Ajaloomuuseum tähistab veerandsajandi möödumist monumentaalsest meeleavaldusest temaatilise veebinäitusega „Balti kett 25“. Veebi-

näitusel leiab kajastamist nii MRP tähendus kui ka selle tagajärjed. Balti keti teema all avatakse massidemonstratsiooni roll Baltikumi taasiseseisvumise protsessis laiemalt, ühtlasi on vaatluse all MRP hukkamõistmiseks korraldatud inimketi ettevalmistamine ja läbiviimine. Kuna tegemist on laialdasi rahvamasse haaranud emotsionaalse sündmusega, moodustab olulise osa näitusest Balti keti korraldajate ja osavõtjate lühimeenutustest koostatud mitmeplaaniiline mosaiik.

Internetis avatud veebinäitust toetab installatsioon ruumis. Eesti Ajaloomuuseumis Maarjamäe lossis on Eesti Vabariigi ajalugu kajastavale suurnäitusele „ISEOLEMISE TAHE“ lisatud Balti keti teemaline installatsioon, kus on võimalik ühtlasi tutvuda ka veebinäitusega.

Veebinäitus „Balti kett 25“ on avatud eesti, inglise ja vene keeles aadressil [baltikett.ajaloomuuseum.ee](http://baltikett.ajaloomuuseum.ee)



Balti keti 25. aastapäeva kontserdile 23. augustil 2014 kogunes jahedast ilmast hoolimata sadu inimesi.





## PÕNEVAD ÜRITUSED

## Kunsti kodu on... pööningul!

Alates septembrist tekib elu ka Hopneri Maja tühjana seisnud katusekambrisse. Uhke raeplat-sivaatega katusealuses alustab tegevust **Kunstipööning**, kus võimalik osa saada erinevatest kunstikursustest ja -töötubadest. Kalligraafiahuvi-lised on teretunud kunstnik **Anu Purre** kirjaku-nstikursustele „**Oskuste renessanss I**” (algajatele) ja „**Oskuste renessanss II**” (edasijõudnutele). Tekstiilikunsti saladustelt kergitatakse kardinat 1. oktoobril algaval kursusel „**Tekstiilmaal I**”, mida juhendab kunstnik Astri Müül. Kursused toimuvad üks kord nädalas.

Lisaks saab Kunstipööning alates 27. detsembrist kord kuus koduks erinevatele põnevatele

**kunstitöötubadele.** Kunstnik **Anu Purre** juhendamisel tehakse tutvust **vildikate, akvarellide ja pastellidega** ning proovitakse eri tehnikate kallal kätt kunstniku **stiiliraamatu – sketchbook'i** valmistamisel. Kunstnik **Astri Müül** aga õpetab soovijatele vesiselgeks **Põhja-Jaapani traditsioonilise talupojatikandi sashiko.**

Kõik kursused ja töötoad on tasulised, hind sisaldab sõltuvalt konkreetsest kursusest või töötoast kas kõigi või osaliste töövahendite maksumuse. Osalejate arv on piiratud. Info Hopneri Maja kodulehel <http://hopnerimaja.eu>

**Olete oodatud Kunstipööningule, Hopneri Maja!**

## Hopneri Maja teatrit tegema!

Vanas ja väärikas **Hopneri Majas** Tallinna vanalinnas saab septembrikuust alates teatrit teha. **20. septembril** alustab tegevust teatriring, mille proovid ja harjutustunnid toimuvad **laupäeviti** algusega **kell 12.**

Teatritegemist õppima ja harjutama on oodatud **14-19-aastased noored**, kel südames suur ja siiras huvi näitlemise vastu.

Näitlejaameti valu ja võlu saab selgeks läbi liikumise, hääle, improvisatsiooni, klounaadi, laulu, kõnetehnika ja etlemise. Nii kõiki neid kui muidki näitekunsti saladusi aitab avastada EMTA lavakunsti magister, vabakutseline näitleja ning Tallinna Ühiskõrgkooli ja Polygonteatri Teatri-

Polygon draama- ja kõneõpetaja **Aita Vaher.**

Teatriringis kätteõpitud oskusi saavad noored demonstreerida Tallinna Vanalinna Päevade raames toimuvatel etendustel ja kontsertidel ning teistel vanalinnas toimuvatel suurüritustel.

Teatriringi kuutasu on **15 eurot**. Ringist osa võtta soovijatel palutakse endast hiljemalt **15. septembriks** märku anda huvi@hopnerimaja.eu. Lisainfo telefonil **645 5321.**

**Tere tulemast Hopneri Maja teatriringi!**

## Teisest Eesti linnast: Ansambel Curly String Viljandist

**Särtsakas ja folgine kontsert Tallinnas Hopneri Majas (Raekoja plats 18) 27. septembril kell 19.**

Folkansambel „Curly Strings” on tegutsenud vaid aasta, aga oma positiivsest energiast laetud esinemistega võitnud juba hulgaliselt sõpru ja kuulajate südameid „üle ilma”. Neli särtsakat muusikust sõpra – viuldaja Eeva Talsi, mandoliinimängija Villu Talsi, kitarrist Jalmar Vabarna ja bassimängija Taavet Niller – said kokku Viljandi Kultuuriakadeemias. Tänavu suvel on nad teinud tiiru peale ter-

vele Eestile ja septembriks jõuavad Tallinna, kus kontserdisarjas „Teisest Eesti linnast” astuvad üles vanas ja väärikas Hopneri Majas.

Kontserdisari „Teisest Eesti linnast” toob Tallinna vanalinna Raekoja platsi ääres asuvasse ajaloolisesse majja tuntud ja armastatud muusikuid siit- ja sealtpoolt Tallinna. Ikka tõdemaks, et head muusikat sünnib kõikjal Eestis. Oma erilisel lõbusal ja kaasakiskuval moel toob Curly Strings tervitust Viljandist.



## Sparta soodsad treeningud Kesklinna eakatele nüüd vaid tõendi alusel

Tallinna Kesklinna Valitsus toetab alates 2011. aastast eakate võimlemistreeninguid spordiklubis Sparta (Pärnu mnt 139c, Hallivanamehe bussipeatus).

Treeningud on populaarsed ja treenida soovijate arv aina kasvab, seepärast muutub treeningute kasutamise kord: **alates käesoleva aasta septembrist saavad Kesklinna eakad treenida soodustingimustel vaid tõendi alusel, ilma tõendita soodustus ei kehti.**

Tõendi alusel on Kesklinna eakatele treeningu tasu sümboliseks 1 euro, teistele aga 2 eurot. Tõend kehtib koos isikut tõendava dokumendiga.

Muudatus on vajalik selleks, et Kesklinna Valitsuse toetus läheks kindlasti just Kesklinna inimeste heaks.

**Eakate treeningud toimuvad alates 1. septembrist igal esmaspäeval, kolmapäeval ja reedel kell 9.30 Spartas.** Osaleda saavad 60aastased ja vanemad Kesklinna proudad ja härrad. Soovijatel on võimalik kasutada ka jõusaali. Pärast treeningut ootab soe saun!

Eakate treeningul kasutatakse lihtsaid harjutusi. Treeningute ülesehitus toetub kahele väga terviklikule võimlemise süsteemile – Pilatese ning lilla võimlemisele. Pilates aitab tugevdada selga, kõhtu, süvalihaseid ning luustikku. lilla võimlemis-harjutustes kasutatakse palle ja arendatakse koordinatsiooni.

Sparta eakate treeningutest saab igaüks osa võtta vastavalt oma tervislikule seisundile, oma

tempo ja raskuskoormusega, säilitades positiivse mõtlemise ja hea tuju.

**NB! Tõendi saamiseks on vajalik eelnevalt kokku leppida Kesklinna tervise-edenduse spetsialistiga: Kaisa Kask, tel 645 7211.** Tõendeid väljastatakse tööpäeviti Tallinna Kesklinna Valitsuses (Nunne 18), eelnevalt kokkuleppel ka Sparta spordiklubis.

## Tervisejooksud Kesklinnas

- 30. august – 42. jooks ümber Ülemiste järve / 11. Ülemiste metsajooks

Lisainfo: [www.stamina.ee/tervisejooks](http://www.stamina.ee/tervisejooks)

- 14. september – SEB Tallinna Maraton

Lisainfo: [www.jooks.ee](http://www.jooks.ee)

- 25. oktoober – Kesklinna Sügisjooks Järve terviserajal

Lisainfo: [www.stamina.ee/rahvajooks.ee](http://www.stamina.ee/rahvajooks.ee)

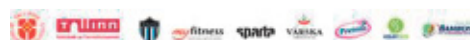
## Tallinna Kesklinna Valitsus kutsub:

TASUTA KESKLINNA PEREPÄEV „Liigume koos” 27. septembril kell 10-13 Kalevi kunstmuru staadionil PÕNEVAD AKTIIVSED TEGEVUSED KOGU PERELE TASUTA PÄÄSMED kl 13 algavale MÄNGULE – JK Tallinna Kalev vs Jõhvi FC Lokomotiv Esineb Free Flow Tantsustuudio Junior Jazz/Show grupp



**JAGATAKSE AUHINDU KOOSTÖÖPARTNERITELT!  
TULE LUSTIMA KOGU PEREGA!**

Lisainfo aadressil: [www.tallinn.ee/kesklinn/Terviseuritused](http://www.tallinn.ee/kesklinn/Terviseuritused) <<http://www.tallinn.ee/kesklinn/Terviseuritused>>  
Üritust toetab Tallinna Sotsiaal- ja Tervishoiuamet, Tallinna Kesklinna Valitsus, Kalev Spa, Sparta Spordiklubi, MyFitness, Bambona





## EILE JA TÄNA

Tallinna raeisandail on juba sajandeid olnud väärt kombeks linnakodanike heaolu eest hoolt kanda.

# KAS TEADSID, ET...

... Tallinna vanalinnas Rüütli 20 asus 14. sajandil Bolemanni saun, mille omanikuks oli saunamehe tagasihoidlikust ametist raehärraks tõusnud Johan Bolemann. Kokkuleppel raega aastast 1387 lasi isand Bolemann igal neljapäeval linnavaesed tasuta sauna ja kostitas neist igaüht vähemalt ühe saiaakesega. Ilmselt just selles 1391. aastal linna valdusesse läinud saunas leidsid 1558. aasta talvel peavarju linna vaesed, kel midu oleks vaevalt olnud võimalik talve üle elada.

... kuigi mitmed Tallinna käsitöölise ametiliitude ehk tsunftide põhikirjad – skraad – sisaldavad hoiatusi ja trahvihvardusi kõlvatute naistega läbikäimise eest, ei pidanud siinsed raehärrad paljaks oma kulu ja kirjadega ka üht avalikku maja ülal pidada. 1468-1471. aastal lasi raad ühe enne-

malt lihunik Pipenbrinkile kuulunud Müürivahe tänava maja põhjalikult ümber ehitada. Vanade ürikute kinnitusel tegutses värskest kordaseatud majas juba 1474. aastal bordell. Tollases hansamaailmas üsna ühemõtteliselt lõbumaja tähendanud nimi - Punane Klooster – ilmub sama hoone käekäiku puudutavatesse dokumentidesse alates 1477. aastast. Et hoone jätkuvalt linnale kuulus, tõendavad ülestähendused, et 1488. aastal lasi raad tubli haldajana maja aknaid parandada ja 1489. aastal kasutas – ilmselt äririskide tasandamiseks – mingeid sealseid ruume viljahoidlana. Lõbuelu sai otsa 1522. aastal, mil linna kämmererid müüsid maja rae nõusolekul Püha Rochuse vennaskonnale, kes rajasid sinna haigla. Kunagise lõbumaja hoone hävis 1944. aasta märtsipommitamises, ent lusti peetakse sellel krundil asuvas klubis Hollywood tänaseni.

## Lugejamäng



Juunikuu Kesklinna Sõnumites ilmunud fotol on Niguliste tänav 1910. aastal, pilt on tehtud Harju ja Kullassepa tänava nurgalt, suunaga Toompea suunas. 1944. aasta märtsipommitamises täielikult hävinud vasakpoolse majaderivi taha jääb Niguliste kirik. Foto osutus parajaks pähkliks, sest palju laekus vastuseid, kus arvati tegemist olevat Pika tänavaga.

Selguse huvides on vana foto kõrval vaade Niguliste tänavale praegu – küll pisut teise nurga all, sest saja aastaga on kasvanud puude võrad suureks. Peaaegu muutumatuna on jäänud Lühikese jala

ja Rüütli tänava nurga majad ning põneva ajaloo hoone Toompeal, kus asub praegu Soome Saatkont. Foto tegemise ajal kuulus see aadlipere linnamaja Bernhard Otto Jakob von Uexküllile, 1922. aastal ostis selle president Konstantin Päts ning müüs 1926. aastal Soome Saatkonnale, kes tegutseb siin pärast Nõukogude okupatsiooni taas alates 1991. aastast.

**Auhinna, Tallinna Kesklinna Valitsuse logoga tumesinise vihmavarju, saab HELGE PIHELGA. Palju õnne! Võitjaga võetakse ühendust.**

## Kus on see foto pildistatud?

**Vihje:** foto on tehtud 1960-ndatel aastatel.

### Vastuseid ootame

kesklinnasonumid@tallinnlv.ee  
või Kesklinna Sõnumid, Nunne 18, 15058 Tallinn.

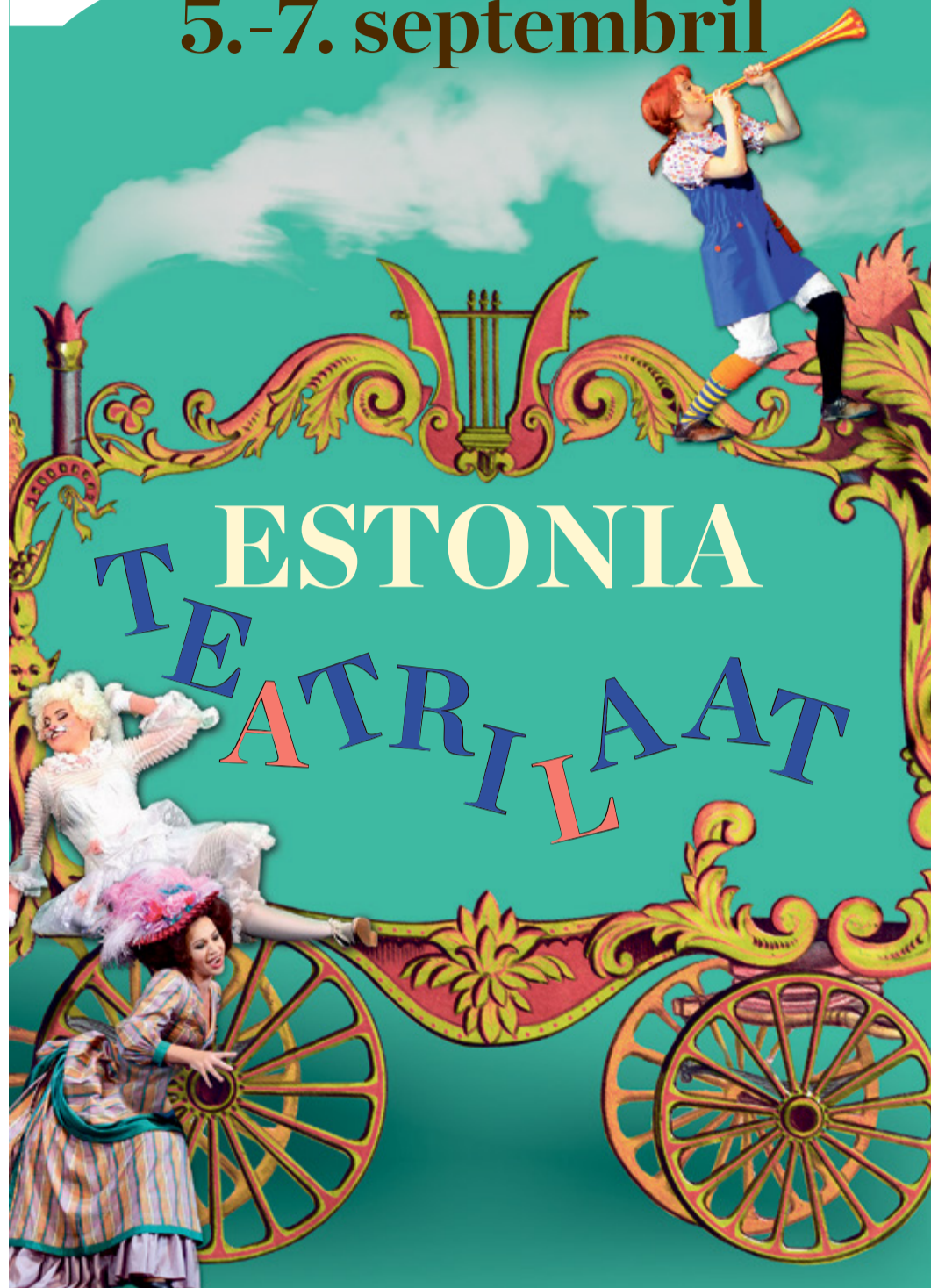


Rahvusooper  
Estonia

2014/2015

www.opera.ee

# 5.-7. septembril



# ESTONIA TEATRILAAT

**5.09 Kell 12-17 Balletipäev suurel välilaval.**  
Eesti Rahvusballeti ja Tallinna Balleti-  
kooli töötoad, näidistunnid ja kontserdid.

**Kell 20.00 Balletigala välilaval.**

**6.09 Kell 12-17 Ooperipäev suurel välilaval.**  
Rahvusooper Estonia, Eesti Muusika- ja  
Teatriakadeemia, Tsirkusekooli jt etteasted.  
Grimmishow ja kostüümiparaad.

**Kell 20.00 Ooperigala välilaval.**

**7.09 Kell 12-15 Teatrilat ümber Estonia maja.**  
**Kontsert välilaval. Lasteala.**  
Müügil meened, trükised, plaadid, teatri-  
kostüümid ja -rekvisiidid.

Müügil  
**109. HOOAJA  
PILETID.**

Avatud  
**KOHVIKUD.**

Muusikat, sporti ja  
rõõmu isetegemisest  
jagub tervele perele!

SIEB

ERGO

LEXUS

TELE2

ALFA

LUVKO

VKG

AHSEV

KONTAKT

## 30. augustil Perepäev „Leiust looks” 30. augustil Jaani Seegi muuseumis

Laupäeval, 30. augustil, on Jaani Seegi muuseum tänavusel hooajal viimast päeva avatud. Seepärast puhul kutsume külla kõiki arheoloogiahuvilisi! Muuseumi uudistamise kõrval saab sel päeval osa võtta mitmetest tegevustest, proovida kätt arheoloogina ning saada teada, kuidas saab potikillust tekst ajalooõpikus ehk kuidas leiust sünnib lugu.

### KAVA:

#### 13.30-17.30 Arheoloogiamäng:

Nooremad külastajad saavad proovida arheoloogi tööd liivakastist leide otsides, vanemad müüride kõrgusi mõõtes.

#### 14.00, 15.00, 16.00 ja 17.00 15 minutit arheoloogiast:

Lühike ja haarav pilguheit sellele, kuidas arheoloogid asjade kaudu inimest uurivad.

Lisaks iseseisev otsimismäng ja muud põnevat!

Kõikidest tegevustest saab võtta osa muuseumi piletiga (1.30/0.60 eurot, tasumine sularahas). Keskaegse Püha Johannese hospitali varemetel asuv Jaani Seegi paviljoni leiab Tartu maantee läbimurde kõrvalt (teisel pool teed endisest seegi kirikust).

Vaata ka: [www.linnamuseum.ee/jaaniseek](http://www.linnamuseum.ee/jaaniseek).



Jaani Seegi perepäeval saab ise arheoloogina kätt proovida.





# Huvikoolid ja -ringid Kesklinnas õppeaastal 2014/2015

KORRALDAJA	KONTAKT	MIS?	KELLELE?	TOIMUMISE KOHT	ALGUS	TOIMUMISE AEG	KUUTASU	NB!
<b>Meero Muusik erahuvikool/ MTÜ Avasta Anded alustab 13. õppeaastat / EHIS'e registris olev huvikool.</b>	Käo 74, www.meero.ee, muusik@meero.ee, 5045 5787	Muusika: laulurühmad 1 x nädalas ja 2 x nädalas, individuaalõpe: klaver, kitarr, 6-keelne kannel, rühmaõpe: ukulele	väikelaste rühmad (5 kuud kuni 3 aastat), eelkoolialiste rühmad (3-6 a), algkooli ja põhikooli õpilased (7-15 a), noored (16-21 a)	Toompuiestee 17a ja Lindakivi Keskuses -väikelapsed, eelkooli- ja kooliõpilased, Männikabi LA, Lepatriinu LA, Sipsiku LA, Komeedi LA, Kullatera LA ja Memme Musi Pirita LA eelkoolialiste rühmad. Koolialiste laulurühmadesse toimuvad muusikalised katsed, eelkoolialiste ja väikelaste rühmadesse katseid ei ole!	2. septembril, tunniplaani järgsete tundidega. Registreerimine www.meero.ee	Tunnid tunniplaani alusel www.meero.ee	Lasteaegades 28 eurot, Toompuiesteel, Lindakivis 25-130 eurot www.meero.ee	Õppemaksu saab vastavalt Tulumaksuseadusele deklaritavast tulust maha arvata.
<b>Tantsu- ja moekool Max Moda</b>	Estonia pst 5A, info@maxmoda.ee, tel: 554 5341 (eesti), 5194 6066 (vene)	Näitlejameisterlikkus, koreograafia, lavaline liikumine/defilee ( <i>fashion runway</i> ); moedisain.	4-22-aastased tütarlapsed ja poisid	Estonia pst. 5A, 2 korrusel	Septembri 2. nädal		40 eurot kuus	Õppetöö toimub nii eesti kui vene keeles. Õppemaksu saab vastavalt Tulumaksuseadusele deklaritavast tulust maha arvata.
<b>Rewilli huvikool</b>	Narva mnt 38, Tallinn 10152 koduleht: www.rewillihuvikool.ee e-post: info@rewillihuvikool.ee tel: 648 7766 mobiil: 5614 1969	Käsitööringid (tikkimine, puutöö, kokandus, restaureerimine jmt)	Lastele ning täiskasvanutele, vastavalt ringi sisule	Narva mnt 38, Tallinn	15. septembril	Tunniplaani täiendamisel. www.rewillihuvikool.ee	Vastavalt ringi sisule, www.rewillihuvikool.ee	
<b>Tallinna Kanutiaia Noortemaja</b>	Aia tn 12 www.kanuti.tn.edu.ee kanuti@kanuti.tn.edu.ee telefon 644 0989	Muusika (pillimäng: kannel, plokkflööt, kitarr, klaver; erivajadustega laste muusikaring; lasteteater „Väike Ooper“), tants (hip-hop <i>new style</i> , ballett), teater, kunst ja disain, tehnika (puutöö, automudelid), keeled, mudilased, varia.	Lapsed ja noored (4-19 a)	Aia tn 12	1. septembril	E-R kell 9.00-20.45; L kell 10-18.45; P kell 11-14	8-32 €/kuus	
<b>Laste ja noorte loomingu-keskus Almari</b>	Linnamäe tee 8, Tallinn, ilkalmar@hot.ee, tel 5591 9914	Maali- ja tarbekunstikool Kollaaž, moeteater Džulietta, vokaal-kooristuudio Rondo, tantsustuudio Triibu	3-18a lapsed ja noored	Linnamäe tee 8, Tallinn ja Vilisuu 7, Tallinn	5. septembril	E-R 17.00-19.00, L-P 10.30-20.00	Tasuline.	Õppetöö on vene keeles.
<b>Gustav Adolfi Muusikakool</b>	Suur-Kloostri 16, Tallinn. www.gam.ee info@gam.ee tel: 5552 0101	Laulustuudiod ja instrumendiõpe (klaver, kitarr, löökpillid, viiul, saksofon, trompet jt, noodiõpetus ja bänditegemine)	Kõigile, alates 3-aastastest	Gustav Adolfi Gümnaasium, Suur-Kloostri 16, Tallinn	1. septembril	www.gam.ee	35-165 eurot kuus, vastavalt ringile	
<b>Jakob Westholmi Koolituskeskus</b>	http://www.jw.ee/ muusikakool, www.jw.ee, koolituskeskus@westholm.tn.edu.ee	mäng ja loovus, inglise keel, rahvatants, rütmika, võistlustants, akrobaatika ja tsirkus, liiklus, käsitöö, hispaania keel, autokool (B kategooria) jne (sõltuvalt vanusest)	Eelkoolialistest abiturientideni	Jakob Westholmi Koolituskeskus, Luise 38, Kevade 8	ringiti erinev, täpsem info www.jw.ee	ringiti erinev, täpsem info www.jw.ee	www.jw.ee	Lisainfo ja avaldused: koolituskeskus@westholm.tn.edu.ee
<b>Sally Stuudio Kunstikool</b>	Aia 13B / Pk 3233, 10505 Tallinn, www.sallystuudio.ee, stuudio@kunstikeskus.ee, 641 8518	Kunsti huvialakool	Lapsed ja noored (3-18 a), kursused ka täiskasvanutele	Aia 13 B, Tallinn	Septembri 1. nädalal	Täpsem tunniplaani: www.sallystuudio.ee	Hind sõltub kursusest: www.sallystuudio.ee	

Tabel on koostatud huvikoolide poolt saadud info põhjal.

## Tallinna noortenädal algab!

**Tallinna noortenädal tuleb 8.-12. septembril Rotermanni kvartalis. Esmaspäevast reedeni on võimalik noortenädalal osa saada põnevatest ning kaasahaaravatest sündmustest, õpitubadest, kontsertidest, filmidest ja paljust muust. Tutvu täpsemalt värskel programmiga kodulehel [www.noortenadal.ee](http://www.noortenadal.ee).**

Tallinna noortenädala peakorraldajaks on Tallinna Spordi- ja Noorsooamet.

Tallinna noortenädal pakub igas vanuses noortele innustavat tegevust. Programm lähtubki innustamise mõttest ning suunab noori ja noortega tegelevaid inimesi loovusele ning harjumuspärasest raamidest välja vaatama.

**Ohtralt muusikat, filmi, kunsti ja palju muud.** Tallinna noortenädala maiuspaladeks on rikkalik muusika-, kunsti- ja filmiprogramm.

Juba viiendat aastat järjest pakub noortenädalal laia filmivalikut Just Film. Kavas on viis suurepäraseid filme, mis on vaatajatele tasuta.

Tallinna ja Harjumaa piirkondlik noortebändide konkurss kulmineerub sel sügisel just Tallinna noortenädalal, mil Rotermanni väljaku suurel laval tulevad esitlusele Harjumaa konkursil osalevad noortebändid. Kahel päeval, 8. ja 9. septembril, astuvad Rotermanni laval üles bändid, kel kõigil silme ees üks siht – Noortebänd 2014 tiitel. Lisaks sellele saab 10. septembril nautida juba varasemate aastate konkurssidelt tuule tiibadesse saanud noortebändide muusikat.

9. ja 10. septembril on Rotermannis kunstihuvilistele noortele avatud loominguline Kunstikohvik. Siin toimub erinevaid meisterdamis-, maalimis- ja joonistustööbasid, mida juhendavad Sally Stuudio Kunstikooli 4. astme õpilased. Kohvikus pakutakse meisterdamise kõrvale teed, kohvi, kooke ja saiakeste ning tasuta kohvikus veedetud ajaga.

**Noorte vaba aja mess No Vaata.**

Tallinna noortenädal kulmineerub 10. septembril,

mil toimub spordi- ja noorsooameti poolt korraldatav noorte vaba aja mess No Vaata ehk NOorte VABA Aeg Tallinnas. Vaba aja messi korraldatakse sel aastal juba kaheteistkümnendat korda ning selle eesmärgiks on edastada noortele infot Tallinnas toimuvast huvitegevusest. Esindatud on üle 30 erineva organisatsiooni. Kohal on huvikoolid, tantsustuudiod, tsirkusestuudio, improteater, muuseumid, spordiklubid jne. Suurel laval saab nautida põnevaid muusikalisi etteasteid ja tantsu-show'sid, lisaks saab kätt proovida meisterdamistöötubades, õppida tantsu, võitluskunste ning osa võtta põnevatest vestlusringidest.

**No Vaata toob lavale suured staarid.**

Päeva lõpetab tasuta No Vaata suurkontsert, kus esinevad Lenna, Marten Kuningas, Wilhelm, Rasmus Rändvee & Facelift Deer ning Artjom Savitski.

**Väike heategu noortenädalal.**

Tallinna noortenädal ja Päevakeskus Käo kutsu-

vad üles tooma noortenädalale pildiraame! Kui noortenädala juhtlause on sel aastal "Raamist välja", siis kutsume teid toomagi vanad või uued isetehtud või seisma jäänud raamid välja ja annetama heateguseks. See väike heategu on valmista palju rõõmu nii Käo keskuse kasvandikele kui töötajatele. Keskuses on palju andekaid kunstiharrastavaid noori, kelle looming jääb pahatihti nelja seina vahele. Kutsume teid üles tulema ja tooma noortenädalale pildiraame, et saaksime erivajadusega noorte kunstiteid raamida ning näitustele tuua! Raame kogutakse noortenädalal, 8.-12. septembrini noortenädala infopunktis Rotermanni kvartalis.

**Lisainfo:**

noortenadal@tallinnlv.ee  
tel. 58 855 129  
www.noortenadal.ee  
Facebook: noortenadal



# Приходите на Осеннюю ярмарку Кесклинна!

В субботу, 20 сентября, с 10 до 15 на площади Башен

- ХУТОРСКАЯ ПРОДУКЦИЯ
- ИЗДЕЛИЯ РУЧНОЙ РАБОТЫ
- ЕДА-НАПИТКИ
- ЗАМЕЧАТЕЛЬНЫЕ ИСПОЛНИТЕЛИ
- ДЕТСКАЯ ПЛОЩАДКА
- ПАЛАТКА ЗДОРОВЬЯ

Торговое место для продавцов **БЕСПЛАТНО!** Подробная информация и регистрация по телефонам Управы района Кесклинн 645 7227 и 645 7228

## В районе Кесклинн новый старейшина — Алар Няэме

Начиная с 14 августа в районе Кесклинн новый старейшина района: Таллиннская городская управа назначила на должность старейшины района Кесклинн Алар Няэме.

«Это большая честь для меня - принять столь ответственную задачу как должность руководителя таллиннского района Кесклинн, - сказал Няэме. - Это непростая работа, но четырехлетний опыт работы в качестве вице-мэра Валга в сфере культуры, образования и социальных дел стал для меня хорошим багажом, который я теперь смогу использовать».

Алар Няэме (30) окончил в 2009 году Тартуский университет по специальности генная технология. В 2009-2013 годах Няэме был вице-мэром Валга и председателем Валгамааского регионального отделения Центристской партии. Няэме активно занимается спортом, прежде всего - тяжелой атлетикой: он чемпион Эстонии по сумо, обладатель бронзовой медали в пляжной борьбе и боксе. Няэме прошел службу в Силах обороны, является членом организации Кайтсейлит и Центристской партии Эстонии. Он отец 8-летней дочери.

Предыдущий старейшина района Кесклинн Михаил Корб приступил к работе в Рийгигогу вместо избранной в Европейский парламент Яны Тоом.



## Дорогой житель Кесклинна!



Алар Няэме

старейшина таллиннского района Кесклинн

Мне выпала большая честь начать руководство управой Кесклинна. Это очень ответственная задача, но я полагаю, что она мне по силам. В жизни, как и в спорте, чем значительнее соперник/вызов, тем больше мы напрягаемся и выкладываемся в полную силу. Таллинн для меня всегда был особенным, прежде всего Старый город, прогуливаясь по которому можно представить, будто бы ты вернулся назад во времени. Таллинн — уникальный город не только в Эстонии, но и во всей Европе.

Искренне благодарю своих предшественников, предыдущих старейшин Кесклинна, проделавших работу, заслуживающую исключительной благодарности, которую очень радостно теперь продолжать. Кесклинн — прежде всего дом для многих людей, и поэтому особо важными темами являются чувство защищенности жителей Кесклинна и благоустроенность. Несомненно, мы будем заниматься этим и дальше.

В парках Кесклинна построено много детских игровых площадок. Они способствуют как развитию детей, так и созданию семейных ценностей, поскольку часто на игровых площадках вместе с детьми бывают родители. Это значит, что поблизости от детских площадок нужно подыскать активную деятельность и для родителей, поскольку целостность и симбиоз тела и духа делают нас здоровыми людьми. Обещаю, что для меня как старейшины Кесклинна это станет одним из приоритетов.

Сентябрь — месяц мудрости. Желаю всем, кто отправляется в школу, как ученикам, так и учителям, деятельного и интересного начала нового учебного года. Особенно важно 1 сентября для первоклассников, у которых начинается новый жизненный этап — сознательное формирование своего будущего под руководством учителей. В районе Кесклинн этот важнейший шаг в этом году совершат более 1200 детей! Воля к учебе рождается лишь тогда, когда мы осознаем, что на самом деле мы ничего не знаем. Конечно же, нельзя забывать, что тот, кто хочет учиться, всегда найдет возможности получать новые и интересные знания. Будьте смелее и не бойтесь спрашивать: хороший ученик тот, кто спрашивает, хороший учитель тот, кто побуждает детей задавать вопросы.

Отправиться в школу никогда не поздно! Мне бесконечно приятно, что в районе Кесклинн работает Университет для старшего поколения, который дает нашим пожилым людям хорошую возможность совершенствоваться и быть в курсе дел современного мира. Ранее именовавшийся «Университетом для пожилых» проект продолжит свой курс, который уже завоевал популярность. Приглашаю всех пожилых людей Кесклинна, еще не составивших планы на осень, записаться на бесплатные лекции Университета для старшего поколения!

Район Кесклинн со своим Старым городом — настоящая жемчужина культуры в Эстонии с потрясающей средой и различными мероприятиями. Поскольку летний сезон заканчивается, завершаются и летняя деятельность, и серии мероприятий, например, Летняя музыка Кесклинна и Цветочный фестиваль, которые на протяжении всех летних месяцев дарили жителям Кесклинна множество позитивных эмоций. Это, однако, не означает, что подобных событий у нас больше не будет! Первое крупное осеннее мероприятие запланировано уже на 20 сентября, когда всех ждут на Кесклиннаской осенней ярмарке покупать, продавать и весело провести время. На этот раз ярмарка пройдет в новом месте — на площади Башен.

Все мы знаем, что Таллинн никогда не будет построен, а если да, то нас ждет «водная месь» Старца из озера Юлемисте. Точно так же и деятельность в районе Кесклинн никогда не может закончиться, поэтому в начале нового сезона управа Кесклинна вновь засучит рукава и рьяно приступит к работе!



## Заключительные концерты фестиваля «Летняя музыка Кесклинна»

В предстоящие выходные можно будет насладиться последними в этом сезоне концертами из серии «Летняя музыка Кесклинна». В субботу, 30 августа, на концертной площадке в Кадриорге выступят Койт Тооме и Йорма Пуусааг; в воскресенье, 31 августа, в Тоомпарке у пруда Шнеми выступит ансамбль Estonian Voices. Завершающий серию воскресный концерт пройдет в сотрудничестве с фестивалем «Таллинские башни».

Фестиваль «Летняя музыка Кесклинна» на протяжении лета предлагал возможность слушать на фоне красивой парковой зелени хорошую музыку в исполнении профессиональных эстонских музыкантов. По словам старейшины района Кесклинн Алар Няэме, речь идет о прекрасном мероприятии, которое несомненно стоит продолжить будущим летом. Серия концертов «Летняя музыка Кесклинна» выросла из состоявшейся прошлым летом и завоевавшей огромную популярность серии летних концертов в Тоомпарке. Организатор обеих серий концертов — управа района Кесклинн.

## ВАЖНЫЕ ТЕМЫ

# Балтийская цепь — 25

23 августа прошло 25 лет со времени памятной Балтийской цепи. Первым делом в этой единой масштабной акции, проведенной 23 августа 1989 года, вспоминается величественный и гордый эмоциональный дух. И сегодня несомненно нужно выразить признание тем сотням и тысячам организаторов, которые содействовали тому, чтобы эта акция удалась. Некоторые из них провели тогда на ногах более суток.

Член совета Народного фронта, историк Отт Сандрак держал руку на стене башни Длинный Герман, протянув другую руку человеку, стоявшему рядом с ним. А кто стоял рядом с вами? Вы еще помните? Так начиналась цепь людей, протянувшаяся от столицы через Рапла и Вильянди до эстонско-латвийской границы на расстоянии общей сложностью 211,5 км. А самыми последними с нашей стороны стояли председатель программного комитета Народного фронта, доцент Юло Каэватс и председатель КПЭ Валгаского района Май Колосова, державшая за руку лидера Народного фронта Латвии (Tautas fronte) Дайниса Иванса. И эта бесконечная людская цепь тянулась через Латвию и Литву до башни Гедимины в центре Вильнюса.

Летом 1989 года все актуальнее становилась приближавшаяся 50-летняя годовщина пакта Молотова-Риббентропа и печально известного секретного протокола к нему. Работа т. н. комиссии по ПМР, созданной в Москве на Съезде народных депутатов СССР, стала затягиваться. Все очевиднее становилось, что в Москве не желают придти к содержательному решению. Поэтому надо было провести акцию для воздействия на Кремль, и сделать это так, чтобы привлечь к ней внимание. 15 июля 1989 года в Пярну на собрании Балтийского совета, координировавшего деятельность народных движений Прибалтики, было решено организовать людскую цепь.

Первоначальная подготовка в знойные дни середины лета проходила медленно. Были и колеблющиеся-сомневающиеся. Только в первые августовские дни началась реальная подготовительная работа. И 23 августа 1989 года подарило донныне незабываемые впечатления всем участникам Балтийской цепи.

Балтийская цепь до сих пор является самой крупной в истории единой акцией балтийских народов. Уникальность, всеохватность, масштабность и миролюбие этой акции потрясли весь мир. Всем стало ясно, что воля к свободе — это воля и стремление балтийских народов, а не требования экстремистских групп, как пыталась представить московская пропаганда. Балтийская цепь стала непосредственным примером для многочисленных последующих людских цепей, начиная от цепи

Пакистан-Тайвань и заканчивая цепями, организованными в Испании в сентябре 2013 года и июне 2014 года. В истории редко происходит так, чтобы мы могли стать явным образцом для гораздо больших, чем мы, стран и народов.

Таллиннская городская управа не забыла о юбилее Балтийской цепи. В мае в Музее Народного фронта была открыта передвижная выставка «Кто рядом с Тобой?». Кинематографист Тоомас Лепп снял фильм «Балтийские страсти», который идет на телеэкранах. В качестве первого издания Музея Народного фронта вышла книга историка Кюлло Арьякаса «Когда малые были великими. Балтийская цепь — 25». Вечером 23 августа, в годовщину Балтийской цепи, мы отпраздновали важное для нашего народа событие на площади Вабадузе большим концертом под открытым небом «Пробуждайтесь, Балтийские страны!»

Такое же ощущение единства, как тогда, когда во время атаки интеров и сторонников московского путча мы защищали свой замок Тоомпеа, телебашню, дома телевидения и радио, позже нам приходилось испытывать крайне редко. В последнее время подобное впечатление подарил Певческий праздник. И это внушает надежду на то, что в будущем мы сумеем преодолеть разногласия и в политике, и в экономике, строя Эстонское государство таким, чтобы в нем было хорошо жить всем нам. ♥



Эдгар Сависаар  
мэр Таллинна

# Центральный рынок — центр района

В начале лета в медиа подняли одну очень важную тему для центральной части города — это реконструкция территории, на которой расположен Центральный рынок. Тема важная потому, что Центральный рынок является торговой площадкой, которую посещают не только жители центрального района, но и всего города и из-за его пределов. Для района же Центральный рынок является объектом, который определяет облик района и задает внешний вид фактически всей части города. О том, в каком состоянии находится Центральный рынок, говорить не приходится. Речь идет не только о самом внешнем виде, но и о ситуации вокруг рынка. Речь идет о подъезде к рынку, парковке, безопасности движения покупателей. Внешний вид рынка бесспорно устарел и олностью амортизирован.

Рынок работает на этом месте в течение долгого времени. После войны рынок, находившийся у театра «Эстония», было решено перенести на сегодняшнее место. Место выбрано не случайно и логистически очень удачно, добраться до рынка можно достаточно быстро из любой части города. Центральный рынок ессорно является одним из символов розничной торговли Таллинна и имеет репутацию места с низкими ценами. Сегодня рынок занимает территорию в 22 гектара. Уже давно настало время для изменений и придания территории рынка нового вида и возможных новых функций.

Суть рынков меняется, рынкам становится с каждым днем сложнее конкурировать с торговыми сетями, которые за счет эффекта масштаба способны добиваться более низких цен. Поддержание конкурентных цен в таких условиях становится крайне сложной задачей. Единственной возможностью для поддержания конкурентоспособности является снижение количества посредников в цепи торговли. Другими словами, товар напрямую с поля фермеров или из лодки рыбаков должен попадать на прилавки, а оттуда — сразу к покупателю. Тем самым рынок должен играть функцию посредника между покупателем и фермером. Причем, конкурировать приходится не только с торговыми центрами, но и с другими рынками, построенными и реконструированными в Таллинне. Новые рынки современные, удобны и также пользуются популярностью среди горожан.

Процесс реконструкции Центрального рынка сегодня необходимо начинать с самого начала. К процессу строительства можно будет приступить только после

подготовки необходимой документации. Основным необходимым документом является детальная планировка. Более десяти лет назад подобный процесс был начат, но не был доведен до конца, и сегодня придется начинать все заново. Детальная планировка должна определить, как и в каком ключе будет развиваться территория рынка. Какие дополнительные функции и возможности появятся на территории, будут ли это дополнительные торговые площади, пункты питания или места досуга — все это будет определено в ходе детального планирования. И, как определяет закон, все заинтересованные стороны смогут высказаться на эту тему.

Думаю, что и у жителей района есть определенные ожидания того, как мог бы выглядеть проект нового рынка. Открытость и многофункциональность рынка могла бы быть основной задачей, которую решает проект нового рынка. Территория очень большая, и на ней можно уместить не только торговые площади, но и открытые территории, которые были бы доступны жителям района. Будут это дорожки, скульптурные формы или фонтан — это задача, которую должны решить архитекторы, создающие новую планировку. Также должна быть организована парковка и, конечно, логистика на территории рынка. Кроме приведения в порядок территории самого рынка, обновить необходимо и дороги, ведущие к рынку. Речь идет не просто о ремонте дорожного покрытия, а об анализе и изменении схемы движения во всем квартале.

Подытожив, можно сказать, что время для реконструкции Центрального рынка давно пришло. Работа предстоит сложная как для владельцев рынка, так и для архитекторов, городских чиновников и жителей района, но, надеюсь, полученный результат понравится всем. ♥



Михаил Корб,  
депутат Рийгикугу

## Объявление

Начиная с 1 сентября 2014 года услуги по благоустройству всех внутриквартальных дорог, тротуаров и придорожных зон озеленения на административной территории района Кесклинн осуществляет предприятие Teehoolduse OÜ, которое представило лучшее предложение на конкурсе на госзаказ по поиску организатора услуг. Круглосуточный телефон службы обслуживания клиентов Teehoolduse OÜ 621 7740.

Содержание проходящих через район главных магистралей и остановок общественного транспорта будет по-прежнему осуществляться договорными партнерами Таллиннского департамента коммунального хозяйства.

Отдел городской среды Управы таллиннского района Кесклинн

В таллинском районе Кесклинн проживает 56 787 человек.

В июне число жителей выросло на 39 человек и в июле — на 144 человека.

Источник: Регистр народонаселения, 1 августа 2014 года.

Следующий номер газеты выйдет 26.09.2013



## Завершается Таллиннский цветочный фестиваль

В пятницу, 29 августа, в 17.00 состоится торжественное закрытие Таллиннского цветочного фестиваля, на котором будут награждены лучшие участники и объявлены темы цветочного фестиваля в следующем году.

По традиции в завершение цветочного фестиваля провозглашается и

любимец публики. Темы Таллиннского фестиваля 2014 года — «Сад общения» и «Волшебный сад». Музыкальные впечатления в этот вечер подарит Отт Лепланд. Начало бесплатного концерта в 17.30.

Информация: [kadriorupark@kadriorupark.ee](mailto:kadriorupark@kadriorupark.ee); [www.facebook.com/kadriorupark](http://www.facebook.com/kadriorupark)

# Юри Ратас: От конкурса на звание Зеленой столицы выиграем мы все

15 мая прошло уже восемь лет со дня, когда я инициировал, будучи тогда мэром Таллинна, идею Зеленой столицы Европы. Я по-прежнему благодарен Европейской комиссии и более чем сорока городам Европы, поддержавшим мое видение. В противном случае символично выдвинутая в День Таллинна идея осталась бы всего лишь одной из интересных идей среди многих других.

Договоренность о точных условиях конкурса потребовала немного времени и работы, но уже в 2009 году были объявлены первые две Зеленые столицы Европы - Стокгольм (2010) и Гамбург (2011). К сегодняшнему дню выбраны семь победителей, и в конкурсе приняли участие более полусотни городов из разных регионов Европы. Города-кандидаты были разной величины и с разным историческим фоном, но все их объединяет желание обеспечить своим жителям чистую и здоровую жизненную среду.

Конкуренция на звание Зеленой столицы Европы по-прежнему сильная. В последнем конкурсе приняли участие двенадцать городов. Я также имел честь принять участие в церемонии награждения, состоявшейся в Иванов день, 24 июня, в Копенгагене, где победителем и Зеленой столицей 2016 года была объявлена столица

Словении Любляна. Жители и городские руководители Любляны, прошедшей уже второй раз в финал, осознали значимость долгосрочных и амбициозных средоохраняющих целей. В своей деятельности Любляна исходит из всеобъемлющей стратегии «Предвидение 2025», охватывающей как зеленую среду обитания, общественный транспорт и энергетику, так и другие сферы, важные для людей.

Победа столицы Словении Любляны имеет во многих смыслах знаковое значение для городов Эстонии и других более поздних стран-участниц Европейского Союза. До сих пор все обладатели звания Зеленой столицы Европы происходили из старых и богатых стран Европейского Союза (Швеция, Германия, Испания, Франция, Дания, Великобритания). Словения вошла, подобно странам Балтии, в Европейский Союз лишь в 2004 году, и речь идет о государстве, более чем в два раза меньшем по площади, чем Эстония. При этом число жителей Таллинна более чем на 100 000 человек превышает число жителей Любляны. Этим победа столицы Словении доказала, что, действуя продуманно и последовательно, на конкурсе можем добиться успеха и мы.

Ни один из городов стран Балтии не продвигался до сих пор так далеко, но второй по величине город Литвы Каунас участвовал в конкурсе 2015 года. Таллинн, как известно, в своей стратегии развития и программе развития

охраны окружающей среды учитывает выставление кандидатуры на звание Зеленой столицы Европы 2018 года. Поначалу это может показаться далекой целью, но фактически заявление на участие в конкурсе вместе с подробными дополнительными документами необходимо подать уже в следующем году. Победитель конкурса на звание Зеленой столицы Европы объявляется на полтора года ранее, таким образом, результат Таллинна выяснится уже летом 2016 года.

До сих пор возможность выставления кандидатуры на звание Зеленой столицы из городов Эстонии имел только Таллинн, потому что в отношении конкурсантов действовало требование наличия 200 000 жителей. В соответствии с недавно обновленными условиями в конкурсе могут участвовать также города с населением как минимум 100 000 жителей. Таким образом, в ближайшем будущем ходатайствовать о звании может и Тарту, имеющий потенциал вновь превысить границу количества жителей в 100 000 человек. Победа Таллинна или Тарту непременно повысила бы международную известность Эстонии и оживила бы туристический сектор. Поэтому я надеюсь, что инициированное Эстонией звание вскоре достигнет и нас самих.

Пожалуй, стоило бы подумать об организации аналогичного конкурса, независимого от размера города, и

в Эстонии. Я осмелюсь рекомендовать это всем городам, стремящимся к более экологичной жизненной среде. В конкурсе нет проигравших, есть только победители. Звание ежегодно присуждается, правда, только одному городу, но все участники получают в итоге в качестве приза более дружелюбное и экологичное городское пространство. В более широком плане от конкурса выигрывают как жители участвующих городов, так и вся Европа и весь мир. Продвижение экологического образа мышления и жизни для всех нас является крайне важным, потому что только таким образом мы обеспечим будущим поколениям чистый и зеленый дом. ♥



**Юри Ратас**  
заместитель председателя Рийгикугу  
инициатор идеи Зеленой столицы Европы



## Новый сезон в Доме Хопнера

Находящийся в самом центре Таллинна, в ценном историческом здании на краю Ратушной площади Дом Хопнера - центр досуга района Кесклинн, который ждет всех, кто желает интересно и содержательно проводить свободное время.

Уже начиная с сентября в Доме Хопнера можно будет участвовать во многих курсах, которые подарят радость самосовершенствования. Осенними вечерами в Старый город стоит приходить как любителям истории и искусства, так и интересующимся театром и литературой. Увлекательное и обучающее времяпрепровождение предлагается и тем, кто говорит по-эстонски, и тем, кто по-русски, и молодым, и людям постарше, заинтересованным в учебе.

14-18-летняя молодежь может вдохновенно развивать свои творческие способности в **театральном кружке Айты Вахер**, актрисы, магистра сценического искусства ЭМТА, который будет проходить раз в неделю по субботам.

Курируемая доктором философии и фольклористом Лооне Отс Литературная комната ждет всех любителей литературы, чтобы заново открывать для себя и обсуждать достойную, но забытую литературу. В Литературную комнату можно заглядывать раз в месяц.

Слушателей почтенного возраста ждут в Кесклиннаском университете для старшего поколения, который раз в неделю предлагает возможность слушать лекции на высоком академическом уровне по 4 темам: история и культура Таллинна, здоровье, психология и государственные науки. Лекции проходят и на эстонском, и на русском языке.

Поклонники историка культуры **Юри Куускемаа** приглашаются на **серию лекций «История Старого**

**Таллинна»**, которые приведут слушателей самого разного возраста в самые интересные места в Старом городе. Лекции также проводятся на эстонском и русском языках. Друзей истории ждет в свою компанию и **Историческая школа**, программа которой на эстонском языке сосредоточится в этом году на круглогодичной деятельности средневековых горожан, а программа на русском языке познакомит с жилищами средневекового рыцарства и горожан, а также посвятит в искусство каллиграфии и танца той эпохи.

Большим группам Историческая школа может по заказу предложить возможность насладиться интереснейшими **экскурсиями на темы Средневековья и интерактивными программами** на эстонском языке, где речь пойдет о жизни-быте и ганзейских купцов, и ремесленников, и душепастьрей.

Любителей искусства ждет **Чердак искусств**, где его руководители Ану Пурре и Астри Мюиль будут обучать письму, живописи, рисунку и даже вышиванию.

Друзей пения приглашает присоединиться **Камерный хор Дома Хопнера** под управлением **Карин Рёэп**, а поклонников **английского языка** - разговорный курс **Анне Томингас**. Родителям раз в неделю предлагает поддержку и помощь своими лекциями о воспитании детей **Школа для родителей**.

Более подробная информация: <http://hopnerimaja.eu/tegutsevad/>.

Добро пожаловать в Дом Хопнера!

## Университет для старшего поколения в Доме Хопнера начинает работу

**Кесклиннаский университет для пожилых людей изменил название - начиная с этого учебного года кесклиннасцев почтенного возраста ожидает Университет для старшего поколения в Доме Хопнера.**

За изменением названия стоят прежде всего сами учащиеся, которые считают, что «старшее поколение» звучит более уважительно и солидно, чем «пожилые люди». Поскольку пенсионеры Кесклинна всегда отличались острым умом и активной деятельностью, было решено прислушаться к мнению уважаемых дам и господ

и изменить название университета.

Как говорит само название университета, учебная деятельность будет проходить в Доме Хопнера - старинном купеческом доме на краю Ратушной площади по адресу: Ратушная площадь, 18. Дом Хопнера ранее известен как Дом туриста, вход как со стороны Ратушной площади, так и со стороны улицы Ванатуру.

В новом учебном году вновь открыты четыре факультета: история и культура Таллинна, здоровье, психология и государственные науки. Более точную информацию см. на стр. 5.



## ВАЖНЫЕ ТЕМЫ

## Советы врача

**Читая пугающие сообщения о распространении лихорадки Эбола, невольно вздрагиваешь от вопроса, когда же в Эстонии появится первая жертва этой ужасной эпидемии? Пока, слава Богу, все происходит достаточно далеко от нас. Но мир стал очень маленьким, наши соотечественники активно передвигаются по всему земному шару, мы принимаем многочисленных туристов, а это значит, что мы не можем быть абсолютно застрахованы от опасности заражения.**

Вспышка лихорадки Эбола началась в феврале этого года в Африке: сначала в Гвинее, позже - в соседних Сьерра-Леоне, Либерии и Нигерии. На настоящий момент зафиксировано 1145 смертей от вируса и более 2000 случаев заболевания. Есть несколько сообщений о заболевших европейцах, но они пока не подтверждены официально.

Можно ли сегодня говорить о глобальной угрозе, которую несет вирус Эбола? Скорее нет, чем да, потому что вирус не распространяется на других континентах, и ситуация остается под контролем. В Африке гораздо хуже санитарно-гигиенические условия, и с самого начала были допущены ошибки в контроле над вирусом. В Америке и Европе к безопасности относятся гораздо серьезнее. Но при всем при этом, показа-

тель заразности при этом заболевании, называемый индексом контагиозности, составляет 95%. Это означает, что каждый больной заражает 95% контактировавших с ним людей, не имеющих иммунитета и специальной защиты. Смертность от лихорадки Эбола достигает 90%.

Возбудитель болезни - вирус Эбола - проникает в организм через слизистую дыхательных путей и микротравмы кожи. Инкубационный период составляет от 2 до 21 дня, после чего развивается острая интоксикация. Появляются головная боль, высокая температура, сильная слабость, боль в мышцах, животе, диарея, воспаление миндалин, боль в груди и сухой кашель. Развивается обезвоживание. В крови увеличивается количество лейкоцитов и снижается число тромбоцитов, в результате чего падает свертываемость крови. Это сопровождается кровотечениями по всему организму. От кровотечений, как правило, на второй неделе больной умирает.

От вируса Эбола не существует и вакцины. Одна из главных причин этого заключается в том, что ни одна из крупных фармацевтических компаний не вложила денег в разработку вакцины, поскольку у нее очень ограниченный рынок, и, соответственно, она не принесет и сверхприбылей. Разработки такой вакцины финансировали министерство обороны США и Национальный

институт здравоохранения США, опасаясь, что вирус Эбола может быть использован в качестве биологического оружия. Было создано несколько прототипов вакцины, которые прошли доклинические испытания на животных. Но в 2012 году министерство обороны приостановило финансирование, и работы прекратились.

На сегодняшний день больных лихорадкой Эбола в Африке лечить практически нечем. Единственное, чем располагают медики, да и то в очень ограниченном количестве, - это экспериментальные вакцины, которые еще не прошли клинические исследования. Однако применять их уже приходится, чтобы спасти жизнь людям.

Все это пока очень далеко от нас, но несколько полезных советов можно дать.

Тем, кто едет за границу, стоит помнить, что стран, куда выезд запрещен по соображениям безопасности здоровья, на данный момент нет.

Однако в «экзотических» местах велика опасность заразиться карантинными и особо опасными болезнями, если не соблюдать строгие меры профилактики.

В частности, выезжающие в Юго-Восточную Азию, Индию, Африку и Латинскую Америку должны остерегаться желтой лихорадки, холеры, геморрагических лихорадок Эбола и Марбурга и других опасных заболеваний. Не стоит забывать

и об атипичной пневмонии: хотя эпидемия миновала, отдельные случаи продолжают регистрироваться в Китае и Японии.

Перед выездом в опасные регионы я посоветовал бы обращаться к турфирмам, организующим поездки, за памяткой «Гражданам, выезжающим в зарубежные страны, неблагополучные по особо опасным инфекциям». В ней написано, от каких болезней нужно сделать прививку, прежде чем собираться в ту или иную страну.

Берегите себя и будьте здоровы.



др. Владимир Афанасьев

## Дни эстонского меда август 2014

**Объединение «Эстонский мед» организует 20 и 21 сентября 2014 года с 10 до 17 часов в Таллинне в Цветочном павильоне на Пирита теэ, 26 семейное мероприятие «Дни эстонского меда».**

### Цель мероприятия

- ознакомить потребителей с высокой питательностью, хорошими целебными и гигиеническими свойствами чистого эстонского меда и другой продукции пчеловодства;
- научить потребителя отличать качественный местный мед от некачественного;
- ознакомить потребителей с эстонскими пчеловодами и способствовать взаимным контактам.

### Содержание мероприятия

Состоятся бесплатные лекции о применении продукции пчеловодства для оздоровления, о зависимости качества эстонского меда от медоносов и о продукции из прополиса.

В продаже соответствующая литература.

Сирье Айаотс, хозяйка хутора Уускауби, проконсультирует о применении лекарственных трав с медом.

На месте можно дегустировать различные сорта меда и получить от пчеловодов информацию об их свойствах. Пчеловоды продают по цене производителя в большом ассортименте только эстонский мед, а также продукцию пчеловодства - прополис, цветочную пыльцу и др., оздоравливающие и укрепляющие медовые смеси.

В продаже также косметика и препараты из пчело- и других природных продуктов, лекарственных трав, которые можно купить и в чистом виде, а также большой выбор рукоделия и акварелей.

### Дети

смогут делать восковые свечи, пчеловод Хинге Лаур познакомит их с пчелами в наблюдательном улье.

**В кафе** предложат медовые блюда и напитки, будет играть музыка.

### Билеты дешевые:

Взрослым 1,60 евро  
Пенсионерам и школьникам 1 евро  
Семейный билет 3,20 евро

Лекции, мероприятия и консультации бесплатны

### Дополнительная информация и программа:

[www.eestimesi.ee](http://www.eestimesi.ee)

Сирка Аппо 55 66 2649

Цветочный павильон 601 4778

### В программе 20 и 21 сентября следующие лекции:

- 11.00 - О целебных свойствах продукции пчеловодства. Ильмар Сярг, врач-преподаватель клиники Тартуского университета (на эстонском языке)
- 12.00 - Качество эстонского меда зависит от медоносов. Арви Райе, зам. зав. Харьюского ветеринарного центра (на русском языке)
- 13.00 - Качество эстонского меда зависит от медоносов. Арви Райе, зам. зав. Харьюского ветеринарного центра (на эстонском языке)
- 14.00 - О целебных свойствах продукции пчеловодства. Ильмар Сярг, врач-преподаватель клиники Тартуского университета (на русском языке)
- 15.00 - Продукция из прополиса. Ану Рооп, зав. объединением «Балдоне» (на эстонском и русском языке)



## УНИВЕРСИТЕТ ДЛЯ СТАРШЕГО ПОКОЛЕНИЯ В ДОМЕ ХОПНЕРА ЛЕКЦИИ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ В СЕНТЯБРЕ 2014 Г.

ФАКУЛЬТЕТ	ЛЕКТОР	ЛЕКЦИИ	ДАТА	ВРЕМЯ	МЕСТО ПРОВЕДЕНИЯ
ИСТОРИЯ И КУЛЬТУРА ТАЛЛИННА	Йосеф Кац, журналист	«Псы Господни»: доминиканский монастырь и доминиканские монахи в жизни средневекового Таллинна	11 сентября	14.00-15.30	Дом Хопнера, Большой зал Ратушная площадь, 18
ЗДОРОВЬЕ	Андрей Борисов, семейный врач	Если врача нет рядом: травмы и первая помощь	18 сентября	14.00-15.30	Дом Хопнера, Большой зал Ратушная площадь, 18
ГОСУДАРСТВЕННЫЕ НАУКИ	Андрей Титов, главный редактор газеты «МК-Эстония» и лектор Таллиннского университета	Четвертая власть: массмедиа в Эстонии	25 сентября	14.00-15.30	Дом Хопнера, Большой зал Ратушная площадь, 18

## PÕNEVAD ÜRITUSED



Tänavu möödub 490 aastat reformatsiooniaegsest pildirüüstest Tallinnas, mida meenutatakse pühapäeval 14. septembril muuseumis Kiek in de Kök teemapäevaga „Pildirüüste Tallinnas ja pühapiltide temaatika“.

Kell 13.00 on Kiek in de Kökis õpituba lastele „Pühapiltide lood“ ning kell 14.00 Toomas Abilise loeng „Usupuhastuse sündmused Tallinnas – pildirüüste 14. septembril 1524“. Eelregistreerimine meilil edith.ulm@linnamuseum.ee.

Samateemalised üritused toimuvad ka vene keeles: kell 13.00 kõneleb muuseumipedagoog Julia Voinova pildirüüstest Tallinnas, kell 14.00 järgneb munatempere töötuba, kus huvilistel on võimalik ikoonimaalivärvidega kätt proovida. Eelregistreerimine meilil julia@linnamuseum.ee.

Sisepääs teemapäevale muuseumi sooduspiletiga 2.60 €, eelkooliealised tasuta. Munatempere töötoa hind on 3.20 €.



Muuseum „Kiek in de Kök ja bastionikäigud“ on avatud T-P 10.30–18.00.



## TEATRIT IGALE VANUSELE

NUKU teatri 63. hooajal tule kogu perega

etendusi vaatama  
(uuslavastus „Canterville'i lossi vaim“)  
muuseumisse nukukunsti uudistama  
õpitubadesse meisterdama  
sünnipäeva tähistama.

4.–12. septembrini piletid kuni -40%

piletitelevi.ee - nuku.ee



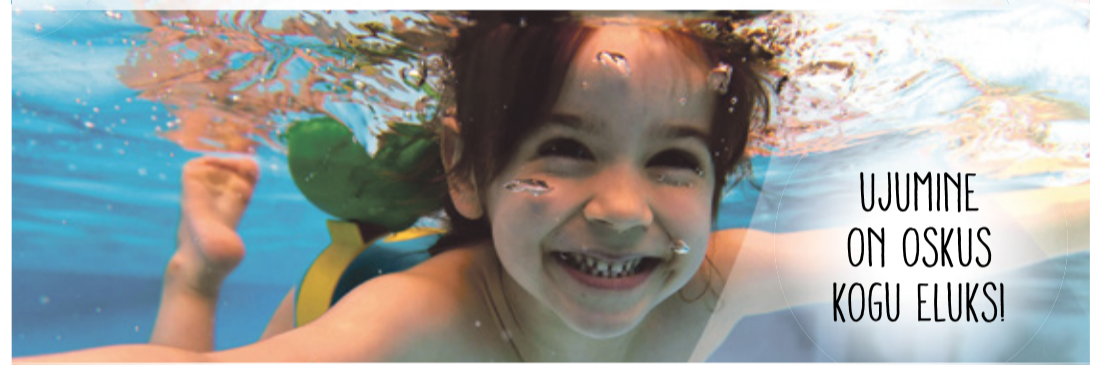
TALLINN KUTSUB:

NO VAATA SUURKONTSERT  
10.09 20.00 ROTERMANNIS

LENNA,  
MARTEN  
KUNINGAS,  
WILHELM  
JA TEISED.



Spordiklubi REVAL-SPORT  
kutsub LAPSI vanuses 4–11 aastat  
UJUMISTREENINGUTELE



UJUMINE  
ON OSKUS  
KOGU ELUKSI!



VEEKESKUS &  
SPORDIKLUBI

Registreeru kohe:  
[www.revalsport.ee/veekeskus](http://www.revalsport.ee/veekeskus)  
Kiirusta! Kohtade arv on piiratud.

Tallinna Vee  
avatud uste päev  
Ülemiste vee-  
puhastusjaamas

Laupäeval, 30. augustil  
kell 11.00-14.30  
Ekskursioonid vee-  
puhastusjaamas ning  
meelelahutus lastele.

Üritus on kõigile **TASUTA**  
ning eelnev registreerimine  
ei ole vajalik.  
Samaaegselt toimub  
Ülemiste järve jooks.



Tallinna Botaanikaaias toimub  
12.–14. septembrini suur viinamarjanäitus

Viinamarjakasvatuse kogub Eestis üha enam hoogu ning järjest rohkem kasvatatakse meil ka lauaviinamarja. Näitusel on Saare-Tõrvaaugu aiand välja pannud sorte oma ligi pooleteistsaja nimetusega kollektsoonist. Kõik huvilised saavad degusteerida viinamarju, osta kaasa nii marju kui istikuid ning loomulikult küsida nõu nii sordivaliku kui ka kasvatamisnippide kohta. Viinamarjade kõrval saab näitusel näha, maitsta ja kaasa osta ka aiandis keskkonnasõbralikult kasvatatud arbuuse ja meloneid.



Näitus on avatud Tallinna Botaanikaia palmimajas kella 11.00-18.00.

Eesti Meetootjate Ühendus korraldab

EESTI MEE PÄEVAD

Lillepaviljonis, Pirita tee 26  
20. ja 21. septembril kell 10-17

Laias valikus ja tootjahinnaga  
**EESTIMAINNE MESI JA MEESAADUSED**  
(taruvaik, õietolm, meesegud jne)!

**Nõuanded ja loengud** asjatundjalt, **kohvikus** meetoidud ja -joogid,  
**lastele meisterdamine ja võimalus uurida mesilasi vaatlustarus.**  
Lisaks palju põnevaid!

**Piletid** 1.60 eurot, Pensionäridele ja õpilastele 1 euro, Perepilet 3.20 eurot

Meepäevade kava vt. [www.eestimesi.ee](http://www.eestimesi.ee)  
Lisainfo: Sirka Arro, 55 66 2649  
Lillepaviljon 601 4778



Исследовательская  
фирма GfK CR Baltic

ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ

на проектной основе деятельных людей по всей Эстонии.

**Работа заключается** в проведении интервью с ноутбуком у респондентов дома.  
**Для работы необходимо:** умение общаться, корректность, точность, готовность проводить интервью по вечерам и в выходные дни, а также ездить внутри Вашего региона.

**GfK предлагает:** рабочий инвентарь, обучение, гибкий рабочий график, сдельную оплату, компенсацию за транспорт

Свяжитесь с нами по тел. 53359869  
или по e-мэйлу [mari.vabrit@gfk.com](mailto:mari.vabrit@gfk.com)



Pakume tööd

KÜSITLEJATELE  
(kodudes intervjuerijale)

**Eeldame:**

- valmisolek sõitma oma regioonis
- positiivset hoiakut, aktiivsust
- täpsust, korrektsust
- head suhtlemisoskust
- arvutioskust tavakasutaja tasemel

**Pakume:**

- töökoormusest sõltuvat palka
- sõidukulude kompensatsiooni
- vajalikku väljaõpet küsitlustöök

**Kui oled otsustanud,**  
saada CV e-mailile: [mari.vabrit@gfk.com](mailto:mari.vabrit@gfk.com)  
või võta ühendust tel. 53359869

## PÕNEVAD ÜRITUSED

Ajakiri Vaimupuu korraldab vaimupuudega inimestele fotokonkursi

# Rõõm

Ootame fotosid, millel kujutatud **tegelane, tegevuspaik või olukord** valmistab või väljendab rõõmu. Samuti võib rõõmu väljendada **pildiallkirja** kaudu.

**Hinnatakse eelkõige loovust ja vaimukust**, samuti väljendusrikkust ja emotsionaalsust, kunstilist ja tehnilist taset – ja loomulikult RÕÕMU kujutamist.

Foto tegemisel (lavastamine, idee väljamõtlemine jne) võib kasutada teiste abi, ent **pildistama peab vaimupuudega inimene**.

Võistlusteid ootame e-posti aadressil fotokonkurs@vaimupuu.ee hiljemalt 1. oktoobriks 2014. a. Lisainfo [www.vaimupuu.ee](http://www.vaimupuu.ee), lisaküsimused [toimetus@vaimupuu.ee](mailto:toimetus@vaimupuu.ee).

Õnnestunud fotod avaldatakse ajakirjas Vaimupuu ning parimad neist 2015. aasta Vaimupuu kalendris.



6. septembril 2014  
Pirita Velodroomil

## X Jüri Ratase jalgrattavõistlus

Tallinn LUGUS  
MAANTEEMÄE  
hoog sisse!

Lüü juba täna!

Treeningud algajatele ja edasijõudnutele vanuses 4-17

TREENINGUD ALGAVAD 8. SEPTEMBRI.

Ole lainemurdja igas olukorras!

WWW.LUUMISKOOL.EE

KALEVI LUUMISKOOL  
aastast 1959

### AS Express Post pakub tööd

#### JALGSI LEHEKANDJATELE ja AUTOGA VANEMLEHEKANDJATELE

Töö sisu on ajakirjanduslike väljaannete ning muude postitusmaterjalide varahommikune (algusega kell 3.30) kanne 6 päeval nädalas (E-L). Lehekandjad töötavad osalise tööajaga ja vanemlehekandjad täistööajaga.

Lehekandja **töötasu on 3.40 eurot tundi + reklaamikande tasud**. Vanemlehekandjale maksame kuupalka.

Vanemlehekandjal on vajalik isikliku auto olemasolu, mille kasutamise kulud kompenseerime.

Oma soovist palume teada anda telefonil 617 7700 või [personal@expresspost.ee](mailto:personal@expresspost.ee)

[www.expresspost.ee](http://www.expresspost.ee)

express  
post

### Sulgpallitreeningud noortele & suurtele!

Info telefonil 56 902 481  
või [aigartonus@hotmail.com](mailto:aigartonus@hotmail.com)

VIIMSI  
SULGPALLIKLUBI

Jalutuskäigu kaugusel vanalinnast avas oma „õied“

## INGLILILL

uus omanäoline lille- ja kingipood

Lootsi 8, Tallinn  
Vt Facebook: Ingliill, küsi lisa 514 2627  
Oled väga oodatud!

**NB!** Kooli alguse puhul kesklinna piires lillede kohaletoimetamine tasuta!

### Sooja südamega toimekas naisterahvas on oodatud abistama nägemispuudega eakat prouat Tallinna kesklinnas

E-L kl 10-11.30 ja 17-18.30  
Tasu kokkuleppel!  
CV, motivatsioonikiri ja tasusoov:  
[mallii183@yahoo.com](mailto:mallii183@yahoo.com), tel: 524 8312

EESTI REUMALIIT  
Estonian Rheumatism Association

Eesti Reumaliit korraldab

### Kogu pere Käimispäev

„Vaimse ja füüsilise tervise tasakaal – kepikõnd ja tervislikud eluviisid“

Tallinna Kesklinnas Tornide väljakul  
juba 30. augustil!

### ÜRITUS ON TASUTA NING VÄLJA LOOSITAKSE PALJU AUHINDU!

Esineb **Artur Savitski**

#### PÄEVAKAVA:

- 10.00** Loeng „Osteoporoos“ (Toompuiestee 10, Eesti Puuetega Inimeste Koja maja suures saalis)
- 11.00** Loeng „Tervislik toitumine – kaltsiumi ja D-vitamiini olulisus meie igapäevaelus“ (Toompuiestee 10)
- 12.00** Ürituse avamine (Tornide väljak)
- 12.15** Soojendusharjutused ja radade tutvustamine
- 12.30** 3 km start
- 12.45** 1 km start
- 13.00** Interaktiivne töötuba „Tervislik toitumine“ (Lava, Tornide väljak) eelregistreerimisega
- 14.00** Venitusharjutused (Lava)
- 15.30** Muusikaline pooltund – Artjom Savitski
- 16.00** Auhindade loosimine
- 16.15-16.30** Lõpusõnad, ürituse lõpp

Vabaakadeemia Nord

- Laste filosoofia ja võõrkeelte kool
- Inglise keele kursused keskkooli lõpetajatele
- Kunsti- ja psühholoogia meistriklässid täiskasvanutele

Vabaakadeemia Nord ootab Teid!

Täpsem info  
[www.nord.ee](http://www.nord.ee)

## Eesti Loodusmuuseum

- Loodusmuuseum ootab 5.-8. klassi õpilasi Noorte Teadlaste klubisse teisipäeviti kell 15.30-17.00 ning 1.-2. klassi õpilasi **venekeelsesse Väikeste teadlaste klubisse** neljapäeviti kell 16.00-17.30. Osalustasu 25 eurot kuus.
- 30. augustil kell 18.00-21.00 toimub **Triinu Tõrva (MTÜ Suurkõrv) loeng ja töötuba „Nahkhiired ja inimene – naabrid“**. Töötoas vaadeldakse mikroskoopidega nahkhiirte karvu jms ning meisterdatakse käsitööna nahkhiirtega seotud esemeid. Sissepääs muuseumipiletiga.
- 12.-21. september toimub traditsiooniline **seenenäitus**, sh Ruth Uimerinna seenteemaliste esemete näitus „Õnneseen“. NB! Muuseum on seenenäituse ajal avatud E-P 10.00-18.00, N 10.00-19.00.
- 13., 14., 20. ja 21. september kell 11.00, 13.00 ja 15.00 toimub muuseumi hoovis lastele **punase kärbseseene-teemaline etendus**. Etendusele pääseb muuseumipiletiga.

Lisainfo: [www.loodusmuuseum.ee](http://www.loodusmuuseum.ee), [muuseum@loodusmuuseum.ee](mailto:muuseum@loodusmuuseum.ee), 641 1739  
Eesti Loodusmuuseum asub Tallinna vanalinnas, Lai 29A.



### TASUTA VÄLIEKSPOSITSIOON KLOOGAL HOLOKAUSTI OHVRITE MÄLESTUSPAIGAS!

Kloogal holokausti ohvrite mälestuspaigas on avatud Eesti Ajaloomuuseumi väliekspositsioon „Klooga laager ja holokaust“.

Mälestuspaika rajatud ekspositsiooni eesmärk on teadvustada, et 19. septembril 1944 toimus Kloogal üks suuremaid massimõrva Saksa okupatsiooni aegses Eestis. Väliekspositsioon annab ülevaate Klooga koonduslaagrist, mis oli üks paljudest Natsi-Saksamaa sunnitöölaagritest. Klooga laager oli integreeritud laiemasse laagrite võrgustikku, mis teenisid Saksamaa sõjamajanduslikke huve ning kus viidi etnilistel ja rassilistel alustel ellu natside kuritegelikku poliitikat. Ekspositsiooni oluline ülesanne on holokausti ohvrite mälestuse jäädvustamine.

Eesti Ajaloomuuseumi koostatud väliekspositsioon annab ülevaate Klooga koonduslaagri rajamisest ja seostest teiste laagritega Eestis. Teada saab, mida Klooga laager tähendas natside koloniaalmajanduses, missugune oli sunnitöö laad ja kuidas oli korraldatud laagri igapäevaelu. Ekspositsiooni keskmes on koonduslaagri õõvastav likvideerimine 1944. aasta septembris.

Väliekspositsioon pälvis Eesti Kultuurkapitali Maastikuarhitektuuri preemia 2013.

Väliekspositsioon „KLOOGA LAAGER JA HOLOKAUST“ on avatud Harju maakonnas Klooga aleviku vahetus läheduses. Sõiduautode ja bussidega tulijad pääsevad parklasse Tallinn-Paldiski maanteelt, pärast raudteeülesõitu.

Näitusele saab sõita Elroni rongidega, peatus – Klooga-Aedlinn.

## X TALLINNA KAMMERMUUSIKA FESTIVAL

### Reede, 29. august kell 19.00

Tallinna Raekoda (Raekoja 1)  
Sigrid Kuulmann-Martin (viul), Oksana Sinkova (flööt),  
Madis Kari (klarnet), Ralf Taal (klaver)

### Laupäev, 30. august kell 19.00

Hopneri Maja (Raekoja plats 18)  
Agata Igras-Sawicka (flööt, Poola), Andreas Lend

(tšello, Eesti), Mariusz Rutkowski (klaver, Poola)  
Kavas: Poulenc, Hüe, Martinu, Guiot, Herdzin

### Pühapäev, 31. august kell 17.00

Rootsi-Mihkli kirik (Rüütli 9)  
Kristina Kriit (viul), Johanna Vahermägi (vioola),  
Andreas Lend (tšello), Ralf Taal (klaver)

Festivali kohta leiab rohkem infot siit: [http://www.plmf.ee/tallinna-kammermuusika-festival\\_est](http://www.plmf.ee/tallinna-kammermuusika-festival_est)